

ZML001178

NÁZOV ZMLUVY:	
PREDMET ZMLUVY:	Spolupráca na kultúrno-spoločenskom podujatí Farmárske trhy 2013
DODÁVATEĽ/POVINNÁ OSOBA Obchodné meno / Názov:	Ružinovský podnik verejno-prospešných služieb
SÍDLO PRÁVNICKEJ OSOBY / MIESTO PODNIKANIA FYZICKEJ OSOBY Ulica a číslo:	Mlynské Luhy 19
Mesto:	Bratislava 821 05
IČO:	35 828 064
ODBERATEĽ/POVINNÁ OSOBA Obchodné meno / Názov:	Turizmus regiónu Bratislava/Bratislava Region Tourism, krajská organizácia cestovného ruchu
SÍDLO PRÁVNICKEJ OSOBY / MIESTO PODNIKANIA FYZICKEJ OSOBY Ulica a číslo:	Sabinovská 16
Mesto:	Bratislava
IČO:	42 259 967
DÁTUM UZAVRETIA ZMLUVY:	06.05.2013

ZMLUVA O SPOLUPRÁCI

uzatvorená podľa §269 ods. 2 Obchodného zákonníka medzi:

Čl. I.

Zmluvné strany

organizátor: Krajská organizácia cestovného ruchu Turizmus regiónu
Bratislava/Bratislava Region Tourism
so sídlom: Sabinovská 16, 820 05 Bratislava
zastúpený: JUDr. Ivo Nesrovnal, predseda Krajskej organizácie cestovného ruchu
IČO: 42259967
DIČ: 2023476565
bankové spojenie: OTP Banka Slovensko, a.s.
číslo účtu: 13740630/5200
zapísaná v registri krajských organizácií cestovného ruchu Ministerstva dopravy, výstavby
a regionálneho rozvoja Slovenskej republiky č. 08557/2012/SCR
(ďalej len „organizátor“)
a

partner: Ružinovský podnik verejno-próspešných služieb, a. s.
So sídlom: Mlynské luhy 19, 821 05 Bratislava
Štatutárny zástupca: Mgr. Attila Horváth, riaditeľ a.s., František Németh,
výkonný manažér a.s.

Zástupca zodpovedný
vo veciach zmluvných: František Németh, výkonný manažér a.s.
IČO: 35 828 064
DIČ: 20 20 24 73 28
IČ DPH: SK 20 20 24 73 28
Bankové spojenie: Tatra banka
Číslo účtu: 262 370 49 19/1100

Zapísaná v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Sa, vložka č.3080/B
(ďalej len „partner“)

Čl. II.

Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je spolupráca **organizátora** a **partnera** na kultúrno-spoločenskom podujatí „Farmárske trhy 2013“ (ďalej len „podujatie“), ktoré sa bude konať v Bratislave – Petržalke v Sade Janka Kráľa v dňoch 18. mája až 19. mája 2013. V zmysle zmluvy sa organizátor zaväzuje zabezpečiť propagáciu partnera a partner sa zaväzuje na spoluprácu v zmysle článku III. tejto zmluvy.

1

Čl. III.

Práva a povinnosti zmluvných strán

1. Organizátor sa zaväzuje realizovať propagovanie partnera počas budúcej mediálnej kampane v priebehu mesiacov apríl a máj 2013 uverejnením loga partnera.
2. Zmluvné strany zrealizujú propagáciu podľa vopred dohodnutých podmienok medzi zmluvnými stranami, ktoré sa môžu podľa potreby upravovať a meniť po vzájomnej dohode zmluvných strán. Komunikácia podľa tohto bodu bude prebiehať medzi kontaktnými osobami, ktorými sú: RPV-PS, a.s., E-mail: namesnik@rpvps.sk, a za organizátora Tomáš Koniar, E-mail: tomas.koniar@region-bsk.sk
3. Organizátor sa zaväzuje pri propagácii zachovať **logo** partnera, farbu a typ písma v súlade s predlohou dodanou partnerom.
4. Organizátor sa zaväzuje predložiť v dostatočnom predstihu alebo inak komunikovať partnerovi návrh realizačného riešenia zvolenej propagácie, najneskôr však 3 dni pred podujatím.
5. Partner sa zaväzuje:
 - a) zabezpečiť v rámci podujatia v termíne 18. – 19. máj 2013: 15 ks smetných košov v areáli s priebežným čistením. Prístavenie veľkokapacitného kontajneru na zber odpadu v prvý deň a jeho odvoz na konci podujatia na druhý deň.
 - b) dodať organizátorovi podklady potrebné na propagáciu v deň podpisu tejto zmluvy (**logá** v elektronickej podobe),
 - c) odsúhlasiť realizačné riešenie zvolenej propagácie s organizátorom podľa vzájomne dohodnutých termínov, bez zbytočného odkladu,
 - d) šíriť informácie o podujatí z vlastných informačných a propagačných kanálov,
 - e) podporovať na svojej úrovni realizáciu podujatia využitím všetkých poskytnutých možností z pozície partnera,
 - f) dodržať schválený scenár podujatia predložený organizátorom,
6. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si budú poskytovať súčinnosť pri plnení záväzkov vyplývajúcich z tejto zmluvy a navzájom sa budú včas informovať o všetkých skutočnostiach potrebných pre ich spoluprácu podľa tejto zmluvy, najmä vzájomne si oznamovať všetky zmeny a dôležité okolnosti.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že žiadna zo zmluvných strán nie je povinná zaplatiť druhej zmluvnej strane za akékoľvek plnenie poskytnuté na základe tejto zmluvy finančnú odplatu.

Čl. IV.

Doba trvania zmluvy a ukončenie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, odo dňa jej podpisu oboma zmluvnými stranami do 19. mája 2013.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že zmluva zaniká:
 - a) písomnou dohodou oboch zmluvných strán,
 - b) uplynutím doby na ktorú bola dojednaná,
 - c) jednostranným odstúpením v súlade s touto zmluvou a/alebo s príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka.
3. Zmluvné strany sú oprávnené odstúpiť od zmluvy v prípade, ak niektorá zo zmluvných strán poruší dohodnuté zmluvné povinnosti a v lehote určenej v písomnej

2

výzve nezjedná nápravu. Účinky odstúpenia nastanú dňom keď prejav vôle jednej zmluvnej strany o odstúpení bude doručený druhej zmluvnej strane. V prípade odstúpenia od zmluvy si zmluvné strany vrátia už poskytnuté plnenia.

Čl. V.
Záverečné ustanovenia

1. Zmluva je vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva rovnopisy.
2. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné uskutočniť len písomnou formou dodatku, po dohode oboch zmluvných strán.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po zverejnení zmluvy v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka.
4. Pokiaľ táto zmluva nerieši všetky práva a povinnosti zmluvných strán, riadia sa zmluvné strany príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými záväznými právnymi predpismi.
5. Zmluvné strany si túto zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a vyhlasujú, že zmluva bola uzatvorená slobodne, vážne, bez nátlaku a na znak súhlasu ju bez výhrad podpisujú.

V Bratislave dňa, 22.04.2013

Turizmus regiónu Bratislava

06-05-2013

za organizátora
JUDr. Ivo Nesrovnal
predseda krajskej organizácie

Ružínovský podnik verejno-prospešných
služieb, a.s.

za partnera
Mgr. Attila Horváth, riaditeľ a.s.
František Németh, výkonný manažér a.s.

RUŽÍNOVSKÝ PODNIK
VEREJNO-PROSPEŠNÝCH SLUŽIEB, a.s.
Mlynské nivy 10
021 05 01 Bratislava
IČO: 36689804, IČDOPH: SKR20247328